# JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 19 APRIL 1997
No. 1997/75 (PART II)

SAMEDI 19 AVRIL 1997
No 1997/75 (PARTIE II)

## PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

## PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

### SCHEDULED MEETINGS

*Monday, 21 April 1997*

**SECURITY COUNCIL**

| | | |
|---|---|---|
| 11 a.m. | consultations of the whole (closed) | Consultation Room |

Croatia (S/1997/311)

Other matters

### SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

*Lundi 21 avril 1997*

**CONSEIL DE SÉCURITÉ**

| | | |
|---|---|---|
| 11 heures | consultations plénières (privées) | Salle de consultation |

Croatie (S/1997/311)

Questions diverses

**Briefing**

The Under-Secretary-General for Administration and Management will give a briefing to Permanent Representatives on the status of managerial reform of the United Nations at the end of the first quarter of 1997 on Tuesday, 22 April 1997, at 10 a.m. in Conference Room 3.

**Réunion d'information**

Le Secrétaire général adjoint à l'administration et à la gestion tiendra une réunion d'information à l'intention des Représentants permanents sur l'état de la réforme de la gestion de l'Organistion des Nations Unies à la fin du premier trimestre de 1997 le mardi 22 avril 1997 à 10 heures dans la salle de conférence 3.

*Note:* The SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of the fifty-first session of the General Assembly appears in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1997/75 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

*Note :* L' APERÇU DES SÉANCES de la cinquante et unième session de l'Assemblée générale figure dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No 1997/75 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

## GENERAL ASSEMBLY

### HIGH-LEVEL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE FINANCIAL SITUATION OF THE UNITED NATIONS

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | 9th meeting | Trusteeship Council Chamber |

Working Paper WGFS/97/4: submitted by the Co-Vice-Chairmen

## ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

### GROUPE DE TRAVAIL DE HAUT NIVEAU À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR LA SITUATION FINANCIÈRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | 9e séance | Salle du Conseil de tutelle |

Document de travail WGFS/97/4 : soumis par les Covice-présidents

### SPECIAL COMMITTEE ON PEACEKEEPING OPERATIONS

#### WORKING GROUP

| | | |
|---|---|---|
| 10 a m.-1 p.m. | closed meeting | Economic and Social Council Chamber |
| 3 p m.-6 p.m. | closed meeting | Economic and Social Council Chamber |

### COMITÉ DES OPÉRATIONS DE MAINTIEN DE DE PAIX

#### GROUPE DE TRAVAIL

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à 13 heures | séance privée | Salle du Conseil économique et social |
| 15 heures à 18 heures | séance privée | Salle du Conseil économique et social |

### DISARMAMENT COMMISSION

*1997 organizational session*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-11 a.m. | 208th meeting | Conference Room 4 |

*1997 substantive session*

| | | |
|---|---|---|
| 11 a.m.-1 p.m. | 209th meeting | Conference Room 4 |
| 3 p.m.-6 p.m. | 210th meeting | Conference Room 4 |

### COMMISSION DU DÉSARMEMENT

*Session d'organisation de 1997*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à 11 heures | 208e séance | Salle de conférence 4 |

*Session de fond de 1997*

| | | |
|---|---|---|
| 11 heures à 13 heures | 209e séance | Salle de conférence 4 |
| 15 heures à 18 heures | 210e séance | Salle de conférence 4 |

## ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

### COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

*Fifth session*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m. | 9th meeting | Conference Room 1 |

Organizational matters [2]

## CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

### COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

*Cinquième session*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures | 9e séance | Salle de conférence 1 |

Questions d'organisation [2]

| DRAFTING GROUP I *(Sectoral issues)* | | | GROUPE DE RÉDACTION I *(Questions sectorielles)* | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Morning*-1 p.m. | 1st meeting | Conference Room 1 | Matin* jusqu'à 13 heures | 1re séance | Salle de conférence 1 |
| 3 p.m.-6 p.m. | 2nd meeting | Conference Room 1 | 15 heures à 18 heures | 2e séance | Salle de conférence 1 |

| DRAFTING GROUP II *(Cross-sectoral issues)* | | | GROUPE DE RÉDACTION II *(Questions intersectorielles)* | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 10 a.m.-1 p.m. | 7th meeting | Conference Room 2 | 10 heures à 13 heures | 7e séance | Salle de conférence 2 |
| 3 p.m.-6 p.m. | 8th meeting | Conference Room 2 | 15 heures à 18 heures | 8e séance | Salle de conférence 2 |

* Following the adjournment of the 9th meeting of the Commission.

* À l'issue de la 9e séance de la Commission.

**Executive Board of UNDP and UNFPA**

EXECUTIVE BOARD

*Informal consultations*

| 10 a.m.-1 p.m. | closed meeting | Conference Room 8 |
|---|---|---|

Iinformal consultations on change management

**Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP**

CONSEIL D'ADMINISTRATION

*Consultations officieuses*

| 10 heures à 13 heures | séance privée | Salle de conférence 8 |
|---|---|---|

Consultations officieuses sur la gestion du changement

## MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

*Monday, 21 April 1997*

GROUP OF 77
*(Commission on Sustainable Development: preparations for the fifth session)*

| | | |
|---|---|---|
| 9 a.m.-10 a.m. | closed meeting | Conference Room 7 |

NON-ALIGNED MOVEMENT: DRAFTING GROUP ON PREVENTIVE DIPLOMACY AND PEACE-MAKING

| | | |
|---|---|---|
| 1.30 p.m.-3 p.m. | closed meeting | Conference Room 9 |

ASIAN GROUP OF THE WHOLE

| | | |
|---|---|---|
| 3.30 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 3 |

ARAB GROUP OF THE WHOLE
*(at the ambassadorial level)*

| | | |
|---|---|---|
| 4 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 8 |

* * *

**Panel**

There will be a panel on poverty on Monday, 21 April 1997, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 1.

## RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

*Lundi 21 avril 1997*

GROUPE DES 77
*(Commission sur le développement durable : préparatifs de la cinquième session)*

| | | |
|---|---|---|
| 9 heures à 10 heures | réunion privée | Salle de conférence 7 |

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS : GROUPE DE RÉDACTION SUR LA DIPLOMATIE PRÉVENTIVE ET LE RÉTABLISSEMENT DE LA PAIX

| | | |
|---|---|---|
| 13 h 30 à 15 heures | réunion privée | Salle de conférence 9 |

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE ASIATIQUE

| | | |
|---|---|---|
| 15 h 30 à 18 heures | réunion privée | Salle de conférence 3 |

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE ARABE
*(au niveau des ambassadeurs)*

| | | |
|---|---|---|
| 16 heures à 18 heures | réunion privée | Salle de conférence 8 |

* * *

**Table ronde**

Une table ronde sur la pauvreté aura lieu le lundi 21 avril 1997 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 1.

* * *

**Announcement**

As from Thursday, 3 April 1997, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

**Avis**

À partir du jeudi 3 avril 1997 et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information se tiendront à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

## FORTHCOMING MEETINGS

### GENERAL ASSEMBLY

The second session of the Subgroup on Non-governmental Organizations of the Open-ended High-level Working Group on the Strengthening of the United Nations System will be held, under the chairmanship of H.E. Mr. Kamal (Paksitan), as follows:

Friday, 25 April, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 6;

Friday, 2 May, from 3 p.m. to 6 p.m.; and

Monday, 5 May, from10 a.m. to 1 p.m.

* * *

The Working Group of the Third Committee will meet from 28 April to 1 May 1997. The conference room will be announced.

* * *

The Ad Hoc Open-ended Working Group of the General Assembly on an Agenda for Development will meet from 28 to 30 April 1997 in Conference Room 6 to consider the outstanding paragraphs in chapters I, II and III of the Agenda for Development.

The following two papers are available outside of Room S-2977I (one copy of each per delegation): a third revision with amendments of the Vice-Chairs' discussion paper on chapter III of the Agenda for Development and a paper on chapters I and II containing the outstanding paragraphs as at 4 April 1997 and paragraphs (formally an informally) thus far agreed during the fifty-first session of the General Assembly.

* * *

The second substantive session of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters Related to the Security Council will be held from Monday, 28 April, to Friday, 9 May 1997, as follows:

Monday, 28 April, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 1;

Tuesday, 29 April, to Thursday, 1 May, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 1;

## RÉUNIONS À VENIR

### GENERAL ASSEMBLY

La deuxième session du Sous-Groupe sur les organisations non gouvernementales du Groupe de travail de haut niveau à composition non limitée sur le renforcement du système des Nations Unies, se réunira, sous la présidence de S.E. M. Kamal (Paksitan), comme suit :

Vendredi 25 avril, de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 6;

Vendredi 2 mai, de 15 heures à 18 heures; et

Lundi 5 mai, de 10 heures à 13 heures.

* * *

Le Groupe de travail de la Troisième Commission se réunira du 28 avril au 1er mai 1997. La salle de conférence sera annoncée.

* * *

Le Groupe de travail ad hoc à composition non limitée de l'Assemblée générale sur un Agenda pour le développement se réunira du 28 au 30 avril 1997 dans la salle de conférence 6 pour examiner les paragraphes en suspens des chapitres I, II et III de l'Agenda pour le développement.

Les deux documents ci-après sont disponibles à l'extérieur du bureau S-2977I (un exemplaire par délégation) : une troisième révision, avec amendements, du document de travail des Vice-Présidents sur le chapitre III de l'Agenda pour le développement et un document sur les chapitres I et II contenant les paragraphes en suspens au 4 avril 1997 et les paragraphes sur lesquels un accord (formel et informel) est intervenu au cours de la cinquante et unième session de l'Assemblée générale.

* * *

La deuxième session de fond du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombr de ses membres ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité aura lieu du lundi 28 avril au vendredi 9 mai 1997 comme suit :

Lundi 28 avril, de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 1;

Du mardi 29 avril au jeudi 1er mai, de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 1;

Friday, 2 May, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1;

Monday, 5 May from 3 p.m. to 6 p.m. in Trusteeship Council Chamber;

Tuesday, 6 May, to Thursday, 8 May, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Trusteeship Council Chamber;

Friday, 9 May, from 10 a.m. to 1 p.m. in Trusteeship Council Chamber.

The Bureau's non-paper on working methods and transparency of the Security Council (A/AC.247/1997/CRP.3) will be available for interested delegations to pick up on Tuesday, 22 April 1997, in Room S-3380. The discussion paper submitted by Belgium, on behalf of a group of Member States (A/AC.247/1997/CRP.2) will also be available in Room S-3380 on 22 April 1997. In the time allocated, the Open-ended Working Group will address issues on Cluster II, decision-making and composition and expansion of the Security Council.

* * *

## ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The next meeting of the Open-ended Working Group on Informatics will take place on Thursday, 24 April 1997, at 11 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

This meeting of the Working Group has been convened to discuss the efforts being made by the Working Group to ensure that the Member States fully benefit from the informatics revolution in meeting the challenges of development.

The Secretary-General will address the meeting.

In view of the importance of the meeting, the presence of all delegations, particularly at the level of Heads of Permanent Missions, is resquested.

* * *

The annual session of the Committee on Non-governmental Organizations will be held at United Nations Headquarters from 5 to 16 May 1997 in Conference Room 1. The provisional agenda for the session is contained in document E/C.2/1997/1.

Members of the Committee, as well as observers who wish to attend, are requested to inform the Secretary-General about the composition of their delegation for the session at their earliest convenience.

Vendredi 2 mai, de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 1;

Lundi 5 mai, de 15 heures à 18 heures dans la salle du Conseil de tutelle;

Du mardi 6 mai au jeudi 8 mai, de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle du Conseil de tutelle;

Vendredi 9 mai, de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Les délégations pourront se procurer le non-document du bureau sur les méthodes de travail et la transparence du Conseil de sécurité (A/AC.247/1997/CRP.3) le mardi 22 avril 1997 dans le bureau S-3380. Le document de fond soumis par la Belgique, au nom d'un groupe d'États Membres (A/AC.247/1997/CRP.2) sera également disponible dans le bureau S-3380 le 22 avril 1997. Le Groupe de travail à composition non limitée examinera les questions concernant le Groupe II, la prise des décisions, la composition et l'élargissement du Conseil de sécuritéé

* * *

## CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La prochaine séance du Groupe de travail à composition non limitée sur l'informatique aura lieu le jeudi 24 avril 1997 à 11 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Cette séance du Groupe de travail a été convoquée pour examiner les efforts entrepris par le Groupe de travail pour s'assurer que les États Membres bénéficient entièrement de la révolution informatique pour faire face aux défis du développement.

Le Secrétaire général prononcera une allocution.

En raison de l'importance de la séance, toutes les délégations et en particulier les chefs des missions permanentes, sont priées d'être présents.

* * *

La session annuelle du Comité chargé des organisations non gouvernementales aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 5 au 16 mai 1997 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/C.2/1997/1.

Les membres du Comité, ainsi que les observateurs qui désirent participer à la session, sont priés d'informer le Secrétaire général de la composition de leur délégation le plus tôt possible.

* * *

**Executive Board of UNDP and UNFPA**

The Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund will hold pre-session informal consultations on all matters before the annual session 1997, on Monday, 28 April, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 2. All interested delegations are invited.

The annual session 1997 of the Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund will be held form 12 to 23 May 1997 in the Economic and Social Council Chamber. The provisional agenda, annotations, the list of documents and work plan are contained in document DP/1997/L.3.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the Secretariat of the Executive Board (906-5634) as soon as possible, but no later than 1 May 1997.

* * *

**Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP**

Le Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population tiendra des consultations officieuses préalables à la session sur toutes les questions dont la session annuelle de 1997 sera saisie le lundi 28 avril 1997 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 2. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

La session annuelle de 1997 du Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population aura lieu du 12 au 23 mai 1997 dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/1997/L.3.

Les délégations et les observateurs sont priés de faxer leurs lettres de créance au secrétariat du Conseil d'administration (906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le er mai 1997.

* * *

**Technical Cooperation among Developing Countries**

The tenth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries will be held at United Nations Headquarters from Monday, 5 May, to Friday, 9 May 1997. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested intergovernmental and non-governmental organizations.

The list of speakers in the general debate has been opened in the Division of External Relations at UNDP. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call Ms. Patricia Maw at UNDP (tel.: (212) 906-5751; fax: (212) 906-5776) .

* * *

**Coopération technique entre pays en développement**

La dixième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre pays en développement aura lieu du lundi 5 mai au vendredi 9 mai 1997. La session est ouverte à toutes les délégations, organismes des Nations Unies et organisations intergouvernementales et non gouvernementales.

La liste des orateurs désirant participer au débat général est ouverte à la Division des relations extérieures (PNUD). Les délégations qui désirent s'inscrire sont priées de se mettre en rapport avec Mme Patricia Maw au PNUD (tél .:(212) 906-5751); fax : (2120906-5776).

## MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

### Presentation

There will be a presentation by the delegation of Bulgaria and Capacity 21 on "Bulgaria's Move to Sustainable Development" on Tuesday, 22 April 1997, from 6.15 p.m. to 7.45 p.m. in Conference Room 7.

## RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

### Exposé

Un exposé sera fait par la délégation de la Bulgarie et Capacité 21 sur le thème "La Bulgarie : vers un développement durable" le mardi 22 avril 1997 de 18 h 15 à 19 h 45 dans la salle de conférence 7.

## SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

### [MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

*Convention on the Elimination of all Forms of Discrimination against Women, adopted by the General Assembly of the United Nations on 18 December 1979*

*Accession*: Lebanon (16 April 1997)*

*Convention on the Prohibition of the Development, Production, Stockpiling and Use of Chemical Weapons and on their Destruction, opened for signature at Paris on 13 January 1993*

*Signature*: Jamaica (18 April 1997)

* The date of receipt of the relevant documents.

## SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

### [TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

*Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 18 décembre 1979*

*Adhésion* : Liban (16 avril 1997*)

*Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction, ouverte à la signature à Paris le 13 janvier 1993*

*Signature* : Jamaïque (18 avril 1997)

* Date de réception des documents pertinents.

## ANNOUNCEMENTS

### Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of April has been communicated to the Secretariat:

*African States:*
Ethiopia
Mr. Fesseha Asghedom Tessema
Chargé d'Affaires

*Asian States:*
Qatar
H.E. Mr. Nasser Bin Hamad Al-Khalifa

*Eastern European States:*
Slovakia
Mr. Jan Varso
Chargé d'Affaires

*Latin American and Caribbean States:*
Peru
H.E. Mr. Fernando Guillén

*Western European and Other States:*
France
H.E. Mr. Alain Dejammet

## AVIS

### Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'avril ont été communiqués au Secrétariat :

*États d'Afrique :*
Éthiopie
M. Fesseha Asghedom Tessema
Chargé d'affaires

*États d'Asie :*
Qatar
S.E. M. Nasser Bin Hamad Al-Khalifa

*États d'Europe orientale :*
Slovaquie
M. Jan Varso
Chargé d'affaires

*États d'Amérique latine et des Caraïbes :*
Pérou
S.E. M. Fernando Guillén

*États d'Europe occidentale et autres États :*
France
S.E. M. Alain Dejammet

Published at Headquarters, New York,
by the Office of Conference and Support Services.

Publié au Siège, à New York, par le Bureau des services de conférence et services d'appui.

97-09919